



STADTZEITUNG Friesach

Amtliche Mitteilungen der Stadtgemeinde Friesach | Ausgabe 31 | Januar 2020

www.friesach.at



© Gernot Heitzer

Gesegnete Weihnachten und ein gesundes, erfolgreiches und glückliches Jahr 2020 wünschen namens der Gemeindevertretung und der Stadtverwaltung

Bürgermeister Josef **KRONLECHNER**,
Vizebürgermeister Reinhard **KAMPL**, Vizebürgermeister Josef **PEPPER**,
Stadtrat Sigurd **KRONLECHNER**, Stadtrat Friedrich **BERGNER** und Stadtrat Helmut **WACHERNIG**

sowie die Gemeinderäte

Ursula **HEITZER**, Hubert **GROICHER**, Haimo **KANDOLF**, Michael **APOLLONER**,
Christian **HÖFERER**, Gerhard **PAYRER**, Astrid **SCHÖNFELDNER**, Christian **KAPPEL**, Erich **KEJZAR**,
Jaqueline **KREUZER**, Ewald **GRÜN**, Klaus **BERGNER**, Silke **NOTSCH**, Christoph **NEUWIRTHNER**,
Helmut **KHOM**, René **GRÜN**, Michael **SCHABERNIG**

und

Amtsleiterin Bettina **VORREITER** mit ihrem TEAM sowie
Bauhofleiter Werner **EBENWALDNER** mit seinem TEAM

Fürstenhofplatz 1, 9360 Friesach | T: 04268 2213 | F: 04268 2213-27 | E: friesach@ktn.gde.at

Amtszeiten:
Montag bis Donnerstag, 8 bis 12 und 13 bis 16 Uhr
Freitag: 8 bis 13 Uhr

Parteienverkehr:
Montag bis Freitag, 8 bis 12 Uhr
Mittwoch zusätzlich 13 bis 16 Uhr



Liebe Friesacherinnen und Friesacher!



Schenken Sie mir ein paar Minuten Ihrer Aufmerksamkeit und lassen Sie uns gemeinsam auf das vergangene Jahr zurückblicken.

Das Jahr 2019 war ein Jahr der Projekte.

So wurde der 3. Abschnitt der **Metnitzbachverbauung** (Lagerhaus bis Tankstelle Orasch) inklusive der Erneuerung der Stadtgrabengassenbrücke abgeschlossen. Die letzten schweren Regenfälle haben uns deutlich gezeigt, wie

wichtig diese Maßnahmen waren, denn dank der Verbauung wurden wir vor einem Übertritt des Metnitzbaches im verbauten Bereich verschont. Allein der 3. Abschnitt der Metnitzbachverbauung hatte ein Investitionsvolumen von 4,92 Mio Euro, wovon die Stadtgemeinde Friesach 420.000 Euro getragen hat.

Im Zuge der Metnitzbachverbauung wurde auch die **Metnitzbrücke** auf Höhe der Tankstelle Orasch erneuert. Die Stadtgemeinde Friesach hat hier die Kosten der notwendigen Infrastrukturmaßnahmen (Wasser-, Kanal- und Heizungsleitungen) mit einem Kostenpunkt von ca 120.000 Euro, sowie 50 % des neuen Gehweges mit einem Betrag in Höhe von 25.000 Euro übernommen.

Die **Allee** bei der Ortseinfahrt im Süden unserer Stadt, welche im Jahr 2017 aus Sicherheitsgründen entfernt werden musste, wurde neu bepflanzt. Durch die Unterstützung der Familie Wünschmann, die finanzielle Mithilfe der Friesacher Bürgerfrauen, eines Zuschusses seitens des Landes Kärnten, Landesrat Daniel Fellner und der Stadtgemeinde Friesach wurde eine Summe von knapp 25.000 Euro investiert und eines der Wahrzeichen der Stadtgemeinde Friesach wiederhergestellt. Die Bepflanzung übernahm die Straßenmeisterei Friesach, welcher ich ebenfalls für ihre Unterstützung danke.

Ein großes Projekt war 2019 auch unser **Spectaculum**. Mit diesem Fest ist es uns abermals gelungen tausende Menschen in unsere Stadt zu locken und sie mit Hilfe unserer Vereine, Wirte und teilnehmenden Bürgerinnen und Bürger für die Erlebnisstadt Friesach zu begeistern. Ich danke Ihnen für Ihre Unterstützung und darf Sie bereits jetzt für 2021 erneut darum ersuchen.

Die Baustelle bei der **Runse** Friesach wurde im Herbst eingegraben. Der Beginn der Arbeiten verzögert sich aufgrund eines Engpasses bei der Wildbach- und Lawinerverbauung des Landes Kärnten, welche derzeit vermehrt im Bereich Oberkärnten tätig ist. Dieses Projekt beläuft sich auf gesamt 1,9 Mio Euro, der Anteil der Stadtgemeinde Friesach beziffert sich mit 380.000 Euro. Ebenfalls im Herbst haben die Arbeiten am Flachdach der **VS St. Salvator** begonnen. Diese Sanierung wurde aufgrund eines Wassereintrittes dringend erforderlich. Die Kosten belaufen sich auf 30.000 Euro.

Was wir im vergangenen Advent vermisst haben, leuchtet nun wieder hoch über unserer Stadt. Unser Petersbergkirchlein er-

hielt eine neue Beleuchtung und strahlt nun umso heller. Investiert wurde eine Summe von 13.000 Euro.

In die Erhaltung unseres **Stadtgrabens** werden in den nächsten Jahren 500.000 Euro fließen. Ermöglicht wird diese notwendige Investition durch Förderungen der Republik Österreich (200.000 Euro) und dem Land Kärnten (300.000 Euro). Die Arbeiten hierzu haben im Oktober begonnen und dank der Erfahrung der tätigen Arbeiter konnte bereits ein großes Stück unserer Zwingermauer saniert werden; dies alles natürlich im Einvernehmen mit dem Bundesdenkmalamt.

Wer abends durch die Gassen und Straßen von Friesach geht, weiß um die Notwendigkeit der Erneuerung unserer **Straßenbeleuchtung**. Derzeit läuft die Ausschreibung nach dem Bundesvergabegesetz. Die Arbeiten werden bis Ende 2020 umgesetzt. Geschätzte Kosten ca 1 Mio Euro.

Im Frühjahr des nächsten Jahres wird auch das in die Jahre gekommene **öffentliche WC** am Hauptplatz saniert. Die Kosten belaufen sich auf 20.000 Euro. Durch die großzügige Unterstützung von Landesrat Daniel Fellner kann diese Summe in den Tourismus der Stadtgemeinde Friesach investiert werden. Besonders freue ich mich Ihnen mitteilen zu können, dass 2020 der Ausbau unserer **Straßen** vorangetrieben wird. Die Tiefbauförderinitiative des Gemeinderates des Landes Kärnten unter Landesrat Daniel Fellner, macht dies möglich. Als erste Maßnahmen werden im Frühjahr 2020 die Badgasse, ein Teil der Lastenstraße sowie die Straße in Judendorf neu asphaltiert. Ebenfalls in den Bereich der Straßen fällt der Neubau der **Hemmawegbrücke** und die Sanierung der **Jakobusbrücke**. Diese Maßnahmen sind dringend erforderlich, da die Brücken nicht mehr die notwendige Tragfähigkeit für den Schwerverkehr aufweisen. Die geschätzten Kosten belaufen sich für die Hemmawegbrücke auf 240.000 Euro und für die Jakobusbrücke auf 25.000 Euro.

Die Inangriffnahme all dieser Projekte ist durch die gute und konstruktive Zusammenarbeit im Gemeinderat möglich. Die professionelle Umsetzung und Abwicklung verdanken wir den Mitarbeitern im Innen- und Außendienst – daher allen Beteiligten ein aufrichtiges Danke.

Abschließend möchte ich Ihnen allen, liebe Friesacherinnen und Friesacher, ein frohes Weihnachtsfest wünschen. Genießen Sie die Feiertage und die besinnlichen Stunden im Kreise von Familie und Freunden. Für 2020 hoffe ich, dass sich der eine oder andere Wunsch von Ihnen erfüllt und Sie sich über beste Gesundheit freuen können!

Ihr Bürgermeister **Josef Kronlechner**

IMPRESSUM:

Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich:

Stadtgemeinde Friesach, Fürstenhofplatz 1, 9360 Friesach
Tel.: 04268/2213, Fax: 04268/2213-27, E-Mail: friesach@ktn.gde.at

Redaktion: Mag. Bettina Vorreiter, Jutta Jauernegger
Verlag, Anzeigen und Druck: Santicum Medien GmbH,
Willroiderstraße 3, 9500 Villach, Tel.: 04242/307 95,
E-Mail: office@santicum-medien.at

**DRUCKLAND
KÄRNTEN**
PERFECTPRINT





● Stadtmuseum am Petersberg

In den vergangenen Jahren ist es uns gelungen, die Attraktivität unseres Stadtmuseums am Petersberg schrittweise zu erhöhen. 2017 konnten wir etwa eine viel beachtete Werner-Berg-Ausstellung durchführen und dieses Jahr eine Ausstellung mit Werken des Friesacher Künstlers Gottfried Hanak zeigen. Im Zuge der vergangenen Ausstellungen wurde unter anderem auch die Beleuchtung in allen Stockwerken des Museums erneuert. Dazu gilt ein besonderer Dank der Fa. Springer und dem Stadtverschönerungsverein Friesach, die die Kosten der Beleuchtung von jeweils einem Stockwerk übernommen haben. Auch konnten wir das Qualitätssiegel der Tourismusregion Mittelkärnten bekommen.

2020 wird das Museum mit einer Ausstellung des Kärntner Künstlers Heimo Luxbacher bereichert. Dazu wird das Museum im nächsten Jahr auch in der Wörthersee Pluscard, die alle gemeldeten Gäste, die in den Regionen um den Wörthersee und in Mittelkärnten nächtigen, erhalten, vertreten sein.



© Privat

● Kindergarten St. Salvator bekommt zweite Gruppe – Vielen Dank an alle Helfer

Die Kinder der Kindergruppe St. Salvator freuen sich über die Eröffnung der Mäusegruppe. Kindergärtnerinnen, Eltern und Kinder bedanken sich bei allen Helfern, die in kurzer Zeit, die Räumlichkeiten kleinkindgerecht adaptiert und eingerichtet haben sowie bei der Stadtgemeinde Friesach für den Klassenraum in der VS St. Salvator und die Übernahmen sämtlicher Betriebskosten für beide Gruppen. Ein besonderer Dank gilt auch den Sponsoren (Kärntner Sparkasse AG, Springer Maschinenfabrik GmbH, Fam. Gerhard und Irmgard Kogler) und den vielen privaten Spendern, durch deren Hilfe das Projekt rasch umgesetzt werden konnte.

„Wir hatten nur wenige Wochen Zeit, um den Gruppenraum rechtzeitig einzurichten. Das war nur möglich, durch die zahlreichen Helfer, die auch spontan angepackt haben. Danke für eure Hilfe – ihr seid spitze“, so Larissa Witschnig, Kindergärtnerin der Mäusegruppe.

2020 feiert die Kindergruppe bereits das 25-jährige Bestehen. Um die von den Eltern geführte Privatkindergruppe so familiär und liebevoll weiterführen zu können, ist der Elternverein auf finanzielle Unterstützung von Land, Gemeinde und Sponsoren angewiesen.



© Kindergruppe St. Salvator

Kinder der Mäusegruppe mit Kindergärtnerin Larissa und Irmgard Kogler (Sponsorin der neuen Kindercouch).



Zotter
GmbH
Bad & Energie

DANKE FÜR DAS VERTRAUEN UND DIE TREUE.

FROHE WEIHNACHTEN & EIN GUTES NEUES JAHR!



● Gewinner des Blumenschmuckwettbewerbes 2019

Im Rahmen des Landesblumenschmuckwettbewerbes konnten einige Bürgerinnen und Bürger der Stadtgemeinde Friesach im Regionalen Bewerb Spitzenplätze erzielen. Als kleine Anerkennung der Stadtgemeinde Friesach wurden die prämierten Teilnehmer*innen in den Gasthof „Zum Goldenen Anker“ eingeladen um die wirklich sehr schönen und kreativen Blumendekorationen an Fenstern, Balkonen, Häusern und Gärten auch durch einen Geschenkgutschein zu honorieren.

Stellvertretend für die vielen Teilnehmer nahmen Edith Zangl, Brigitte Kirchner und Elfriede Bergner die Urkunden der Blumenolympiade entgegen.

Die Stadtgemeinde Friesach bedankt sich bei allen Teilnehmer*innen und hofft auf viele Anmeldungen für 2020!



© Ing. Friedrich Bergner

v.l. Edith Zangl, Elfriede Bergner und Brigitte Kirchner

● Botschafterin der Kärntner Volkskultur

Anlässlich der Kärntner Brauchtumsmesse wurde am 17. November vom Land Kärnten und der ARGE Volkskultur unserer Obfrau der Friesacher Bürgerfrauen, Hannelore Maurer, ein Dank für die Leistung um die Kärntner Volkskultur ausgesprochen. Als Anerkennung wurde ihr die Ehrennadel als Botschafterin der Kärntner Volkskultur verliehen.

Hannelore nahm dies dankend und stellvertretend für ihre Damen an.



© Friesacher Bürgerfrauen

● Hier und jetzt kleine Tipps für den alltäglichen Umweltschutz von Egon Koller

- Sie können anstelle von Alu- oder Plastikfolie, Wachstücher verwenden. Karotten z.B. in ein Wachstuchsackerl geben, dann werden sie nicht mehr schwarz.
- Wäsche waschen mit der Roßkastanie (siehe Internet), schützt die Umwelt.

Pušar

Installations Ges.m.b.H.

**BAD • HEIZUNG
KLIMA • SOLAR**

Badplanung und Beratung – alles aus einer Hand!

*Frohe Weihnachten und
ein gesundes neues Jahr!*

04268 / 3507 • 9360 Friesach
www.pusar.at



Frohe Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr,

wünscht das Notariat Dr. Christian Perchtold




MAG. DR. CHRISTIAN PERCHTOLD
Öffentlicher Notar



Wiener Straße 17 · 9360 Friesach · Tel.: 04268/2335

E-Mail: perchtold@notar.at

Sprechstunde Althofen: Stadtgemeindeamt · Do: 8.30–10.30 Uhr

Öffnungszeiten Büro Friesach: Mo–Do: 8–17 Uhr · Fr: 8–14 Uhr



● Der Wert der Vergangenheit

Man wandelt durch Reihen alter Emaille-Töpfe, besichtigt aus sicherer Entfernung das Rudel der Fleischwölfe, bestaunt den vergangenen Glanz alter Lampenschirme, die man sich heute so nicht mehr in die Wohnung hängen würde und findet alte Kredenzen. An jedem Stück, das man sieht, hält man inne und denkt sich: „Meine Oma hatte auch solches Geschirr“ oder „Wir hatten früher auch diese Kredenz in der Küche“. Aus unserer heutigen Wegwerfgesellschaft, in der nichts mehr für längere Haltbarkeit gebaut wird und immer schnellere Modewechsel dafür sorgen, dass wir beständig Neues kaufen, wird nicht viel übrigbleiben, das den nächsten Generationen Einblick in unsere Gegenwart geben könnte.

Schon deshalb lohnt sich ein Besuch bei „Lila Bär und mehr“, wo am 16. November mit einem Tag der offenen Tür die Eröffnung, der Ausstellung von Dooris Sematon-Kejzar begangen wurde.



© Privat

Sterbefälle im November

Wurzer Ernst
Feichter Elisabeth
Kogler Margarete
Ebner Franziskus
Götzhaber Elisabeth

Bergner Edeltrud
Feichter Wilhelm
Wurmitzer Susanna
Themel Hermine

● Mitmachen und Lebensmittel retten

Finden Sie es schlimm, dass viele Lebensmittel direkt aus den Regalen der Geschäfte in den Müll wandern? Völlig genießbare Waren werden aus verschiedenen Gründen vom Verkauf ausgeschieden und weggeworfen. Sie können etwas dagegen tun. Der Verein „Friesach im Wandel“ betreibt seit März 2016 in der Bahnhofstraße 2 den Laden „Lebensmittel retten und teilen“. Ein Team von derzeit 22 ehrenamtlich engagierten MitarbeiterInnen setzt mit diesem Projekt ein sichtbares Zeichen gegen die Lebensmittelverschwendung. Zweimal pro Woche werden Waren, die nicht mehr verkauft werden von Supermärkten abgeholt und von unseren speziell geschulten Mitarbeiter*innen nach bestem Wissen und Gewissen auf Ihre Genießbarkeit und Unbedenklichkeit überprüft. Danach werden diese Lebensmittel unentgeltlich weitergegeben. Helfen auch Sie mit und unterstützen Sie eine gute Sache! Wie kann das gehen?

- Sie kommen bei uns im Laden „Lebensmittel retten & teilen“ (Bahnhofstraße 2) vorbei und nehmen die dort angebotenen Lebensmittel unentgeltlich mit.
- Sie bringen genießbare Lebensmittel (wie z.B. Gemüse, Reis, Salat, Nudeln, Marmelade, usw.) die Sie zu viel haben oder nicht mehr benötigen ca. 15 bis 20 Minuten vor der offiziellen Öffnungszeit direkt in den Laden.
- Sie sind bereit das Team der Lebensmittelretter zu verstärken.
- Sie lassen uns eine Spende zukommen.

Sie wissen ja: abgeholt = gerettete Lebensmittel

Weitere Informationen:

Öffnungszeiten von Lebensmittel retten & teilen:

Mittwoch: 18 Uhr, Freitag: 16 Uhr

Kontakt: Gerald Kerschbaumer (Tel.: 0650 8121966)

Konto: Friesach im Wandel, IBAN AT24 4213 0901 0020 9700



© Friesach im Wandel



● 80. Geburtstag

Zum 80. Geburtstag von Frau Dueler Emelie überbrachte Stadtrat Sigurd Kronlechner die Glückwünsche der Stadtgemeinde Friesach.



● 80. Geburtstag

Anlässlich des 80. Wiegenfestes von Frau Dorothea Winkler, lies es sich Stadtrat Sigurd Kronlechner nicht nehmen mit ihr, ihren Ehrentag zu feiern.



● 80. Geburtstag

Grund zu feiern hatte Emmerich Marcher. Der St. Salvatorer wurde nämlich 80! Deshalb kamen auch die Stadträte Sigurd Kronlechner und Helmut Wachernig sowie die Gemeinderätin Jaqueline Rabitschko vorbei, um dem Jubilar zu gratulieren.



● 90. Geburtstag

Ihren 90. Geburtstag feierte Frau Elisabeth Rabensteiner aus St. Salvator. Eine Abordnung des Pensionistenvereins Ortsgruppe St. Salvator überreichte der Jubilarin einen Geschenkkorb. Im Namen der Ortsgruppe wünschen wir Elisabeth Rabensteiner weiterhin alles Gute sowie Gesundheit auf ihrem Lebensweg. Das Geburtstagskind lud zu Kaffee und Kuchen, sowie einen kleinen Imbiss ein.



© PVÖ St. Salvator

Böden • Malerei • Fassaden

Renovieren mit

vince

9360 Friesach • Getreidestr.8
Mobil 0664/2621836

nat.vince@malerei-vince.at
www.malerei-vince.at



Wir wünschen
besinnliche Festtage!



Liebe Bürgerinnen und Bürger!

Auch heuer möchte ich Ihnen – kurz vor Jahresende – die wichtigsten erfolgreich abgeschlossenen Projekte meiner Ressorts präsentieren: Es ist uns in diesem Jahr gelungen, in Zusammenarbeit mit der Bestattung Vorreiter am Stadtfriedhof eine Trauerweide zu pflanzen und die ersten Naturbestattungen zu ermöglichen. Das Fundament wurde bereits fertig gestellt und im Frühjahr folgt die Ahnentafel. Außerdem wurden die Gedenktafeln für unsere Kriegssopfer erneuert.

Die Nachmittagsbetreuung in der VS St. Salvator wurde mit Hilfe des Elternvereins des Kindergartens St. Salvators auf komplett neue Füße gestellt.

Auch im Sektor Schülertransport hat sich sehr viel getan. Wir haben unser Angebot erweitert um die Kosten der Eltern zu senken. Künftig übernimmt diese Kosten die Stadtgemeinde Friesach zur Gänze. Nachdem wir im Vorjahr beide Volksschulen mit Warnwesten ausgestattet haben, war es mir auch in diesem Jahr ein großes Anliegen, den Tafelklasslern einen sicheren Schulweg

zu ermöglichen und diese ebenfalls mit Warnwesten auszustatten. Nachdem wir im letzten Jahr die Tennisvereine unterstützt haben, galt unsere Unterstützung dieses Jahr dem FAC. Wir haben den Eingangsbereich der Kantine neu gepflastert und begonnen den Zaun beim Trainingsplatz zu sanieren. Aus dem Wohnungssektor kann ich berichten, dass in diesem Jahr etwa 45 Wohnungen neu vergeben werden konnten. Ein Teil der Wohnungen ging an Bürgerinnen und Bürger aus anderen Gemeinden die sich jetzt in Friesach ein neues Heim schaffen konnten. Ich möchte allen Friesacherinnen und Friesachern eine ruhige und besinnliche Weihnachtszeit wünschen und ein gesundes und erfolgreiches 2020!

Ihr Reinhard Kampl, 1. Vizebürgermeister



Liebe Friesacherinnen und Friesacher!

Wenn wir wieder gemeinsam ein wenig auf das vergangene Jahr zurückblicken, war es kulturell gesehen ein Jahr der Höhepunkte. Vor allem das Spectaculum konnte wieder tausende Besucherinnen und Besucher in unsere schöne Stadt locken. Aber auch die heimischen Vereine haben mit ihren Jubiläen zum kulturellen Leben beigetragen. Die Landjugenden St. Salvator und Zeltschach, die die Jugend mit ihren überaus vielfältigen Angeboten begeistern können, feierten beide ihr 65-jähriges Bestehen. Die Stadtkapelle Friesach veranstaltete anlässlich ihres 120-jährigen Bestehens ein erfolgreiches Musi-Fest und dem MGV Friesach konnten wir anlässlich seines 150-jährigen Bestehens das Friesacher Stadtwappen verleihen.

All diese Kulturvereine haben eine bewegte Geschichte hinter sich. Sie waren gesellschaftlicher Anker für viele Generationen, Treffpunkt, um sich auszutauschen, da, um gemeinsam Freude und Leid zu teilen. In Zeiten, in denen sich Interaktionen immer mehr im Virtuellen abspielen, bin ich

als Kulturreferent besonders dankbar, dass es noch so viele aktive Vereine gibt, die ein „Live“-Erlebnis bieten – nicht nur für etwaiges Publikum, sondern Orte der Begegnung, des Gespräches und der Diskussion. Jedes Konzert, jedes Erntedankfest, jede Veranstaltung ist Ergebnis der realen Zusammenarbeit von Menschen, ohne auf persönlichen Gewinn zu schauen. Deshalb möchte ich allen Vereinen, mit oder ohne Jubiläum, für ihre Arbeit in kultureller und gesamtgesellschaftlicher Sicht danken. Daher auch der Appell an Sie, liebe Leserin, lieber Leser: Gehen Sie zu den Veranstaltungen unserer Vereine und genießen Sie „live“!

Frohe Weihnachten und ein gesundes, glückliches neues Jahr.

Ihr 2. Vizebürgermeister Josef Pepper



Liebe Bürger und Bürgerinnen!

Das Jahr neigt sich langsam dem Ende zu und somit möchte ich einen kleinen Rückblick auf das Jahr 2019 machen.

Wir konnten im Kindergarten St. Salvator eine zweite Gruppe für 6 Kinder einrichten. Die Stadtgemeinde Friesach hat hierfür Räumlichkeiten in der VS St. Salvator zur Verfügung gestellt, die Einrichtung wurde vom Elternverein organisiert. Vielen Dank für eure Tatkraft.

In Kooperation mit der Apothekenkammer und Mag. Hauser Paul von der Stadtapotheke Friesach wurde die Aktion „Yes wie care – Vorsorgescranig Diabetis Typ 2“, eine Messung des Langzeitzuckerwertes angeboten. Die freiwilligen Spenden kamen zuckerkranken Kindern zu Gute. Die Friesacher Bevölkerung hat sich stark an dieser Aktion beteiligt. Hierfür danke ich Ihnen herzlich.

Am Hauptplatz Friesach wurde eine Defisäule errichtet. Hierzu gab es im November auch eine

Einschulung für alle interessierten Bürger und Bürgerinnen, die gut angenommen wurde.

Der Kost-Nix-Laden feierte sein fünf jähriges Bestehen. Auch bei der weltweiten Aktion Fridays for future wurde teilgenommen. Hier konnten zahlreiche Teilnehmer begrüßt werden.

Abschließend gratuliere ich auf diesem Wege nochmals dem Caritas St. Hemmehaus Friesach zu seinem 30 jährigen Bestehen und danke allen Mitarbeitern für ihre fürsorgliche Betreuung der älteren Generation.

Ich wünsche Ihnen besinnliche Feiertage und ein zufriedenes 2020!

Stadtrat Sigurd Kronlechner

**Liebe Friesacherinnen und Friesacher!**

Das Jahr neigt sich dem Ende zu und es ist Zeit, kurz Rückschau zu halten. Vorerst ein herzliches Dankeschön, an alle Gemeindeglieder, die sich im Laufe des Jahres immer wieder für die vielfältigen kommunalen Anliegen engagieren. Ohne Sie wäre vieles in unserer Gemeinde nicht möglich! Gott sei Dank wurden wir heuer von Unwettern zu meist verschont. So war es auch möglich, mit den knappen Budgetmitteln im Bereich des ländlichen Wegenetzes auszukommen. Die geplanten Erhaltungsmaßnahmen konnten umgesetzt werden. Leider ist es dem Agrarbauhof des Landes auf Grund von Verzögerungen in den Nachbargemeinden noch nicht gelungen, mit den Weiterarbeiten an der Zeltschachberg Straße zu beginnen. Wir erwarten uns aber zügige Bauarbeiten im kommenden Frühjahr. Insgesamt werden wir für die Sanierung des ländlichen Wegenetzes aber deutlich mehr Geld budgetieren müssen, um die großen Rückstände in unserer Gemeinde bewältigen zu können.

Die Badesaison verlief zufriedenstellend bei wechselhafter Witterung. Obwohl sich die Besucherzahlen positiv entwickeln ist hier noch eindeutig Luft nach oben.

Im Bereich der Raumplanung stehen wir durch die sich abzeichnenden Gesetzesänderungen im Land vor neuen Herausforderungen, die die laufende Abwanderung im ländlichen Raum eher verstärken wird. Diesbezüglich hoffen wir auf Unterstützung durch den Gemeindebund.

Ich möchte Ihnen allen schöne Weihnachtsfeiertage und ein gesundes neues Jahr wünschen!

Stadtrat Ing. **Helmut Wachernig**

**Liebe Friesacherinnen und Friesacher!**

Ich darf Ihnen aus dem Ausschuss für „Belebung der Innenstadt, Wirtschaftsangelegenheiten und Ortsbildpflege“ berichten. Die Mittel für die Ortskernbelebung stehen derzeit von Seiten des Landes nicht zur Verfügung; hier werden wir uns um eine Lösung mit dem Land bemühen. In Sachen Wirtschaftsangelegenheiten konnte der Ausschuss heuer einige Projekte abhandeln, es ist sehr erfreulich das in Friesach kräftig investiert wird. Die Stadtgemeinde Friesach bemüht sich die einzelnen Projekte zu unterstützen.

Die Jagdvergabe schreitet voran und es ist unsere Aufgabe als Politiker die Anliegen zum Einen mit geforderter Präzision abzuarbeiten, aber auch auf dieses sehr emotionale Thema sachlich und unbefangen einzuwirken sodass eine langfristige Lösung zustande kommt. Ein Aufheizen der Situation durch diverse Interventionen ist hier sicher fehl am Platz.

In diesem Sinne, genießen wir die anstehenden Feiertage mit unseren Familien und mit Freunden, und denken wir dabei auch an unsere Mitmenschen. Wir betreiben wieder einen Glühweinstand am Hauptplatz, kommen sie vorbei am Freitag, dem 20.12.2019, der Erlös der Spendensammlung geht diesmal an den Kindergarten St. Salvator.

Ich wünsche allen Bürgerinnen und Bürgern erholsame Weihnachtsfeiertage sowie ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2020.
Stadtrat Ing. **Friedrich Bergner**

Die Gemeindezeitung: Ihr zuverlässiger Werbepartner



Das Team von Santicum Medien bedankt sich für die gute Zusammenarbeit und wünscht allen Friesacherinnen und Friesachern frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr!



SANTICUM
M E D I E N

Ihre Anzeigen-HOTLINE:
0650/310 16 90
anzeigen@santicum-medien.at



TISCHLER?

JA!

BAU- UND MÖBELTISCHLEREI

EICHER

WOHNHARMONIE AUS DEM METNITZTAL

9361 St. Salvator/FRIESACH
tischlerei.eicher@aon.at

Ihr Profi für:

- Möbeldesign
- Objekteinrichtungen
- Innenausstattung
- Fenster und Türen
- Reparatur und Restauration
- alles rund um's Holz
- Facharbeit für Jedermann

Frohe Weihnachten
und ein gutes neues Jahr!

HAKAKÜCHE



© Thomas Eicher

● Abschlussübung der FF St. Salvator

Die Kammeraden und das Kommando bedanken sich recht herzlich bei Familie Stark Paul aus Ingolsthal für die Bereitstellung des Übungsobjektes. Dadurch konnte die FF St. Sal-

vator eine sehr erfolgreiche Übung absolvieren. Einen besonderen Dank für die unerwartete, herrliche und ausgiebige Verköstigung unserer Gruppe.

Der FAC Hirter Pils
wünscht allen Sponsoren und Fans
Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!

Ihr PARTNER für

- Althaus-Sanierung
- Vollwärmeschutz
- Herstellung von Haus- u. Hofeinfahrten
- Trockenlegungsarbeiten
- Innen- und Außenputze
- Estriche
- Zu- und Umbauten

MVBAU
M A R K U S V A L E N T I N I T S C H
9322 FRIESACH | SOLARSTRASSE 3 | ☎ 0664/9155574



● Der GTV Grafendorf verabschiedet sich langsam in die Winterpause

Obwohl die Plätze in Grafendorf Ende November noch bespielt wurden, neigt sich auch beim GTV Grafendorf die Tennissaison 2019 dem Ende zu. Wieder können wir auf zahlreiche vereinsinterne Turniere, Vergleichskämpfe und eine überaus erfolgreiche Saison zurückblicken.

Unsere KTV Meisterschaftsspieler konnten auch heuer wieder auf Bezirksebene ihr Können und ihre Geselligkeit in den verschiedenen Spielklassen beweisen, wobei besonders unsere Herren I Mannschaft mit Mannschaftsführer Gernot Wispichler hervorzuheben ist. Erstmals in der Vereinsgeschichte gelang der Aufstieg in die 2. Klasse. Wir gratulieren recht herzlich allen Spielern zu diesem ausgezeichneten Erfolg.

Ebenfalls zum ersten Mal durften wir heuer die Spieler des Gasthaus Leitner zu einem Vergleichskampf empfangen. Zuhause gingen die Spieler des GTV Grafendorf als Sieger vom Platz, während sich im darauffolgenden Auswärtsspiel die Spieler des Gasthaus Leitner als Sieger feiern lassen durften.

Nur eines der vielen Turnierhighlights war das heuer durchgeführte Dirndl und Lederhosen Turnier. Mit großer Begeisterung und passend zum Motto gekleidet ging die Premiere dieses Turnieres am Tennisplatz in Grafendorf über die Bühne. Ein absoluter Erfolg der wiederholt wird.

Wie alle Jahre, fanden auch in dieser Saison die heiß umkämpften Spiele um den Vereinsmeistertitel statt. Heuer durften sich Andrea Steindorfer bei den Damen und Mario Steindorfer bei den Herren zum Sieg gratulieren lassen.

Ein großes Anliegen im Verein ist auch die Förderung unserer Kleinsten, immerhin sind sie die Zukunft eines jeden Vereines. Deshalb veranstaltet wir jedes Jahr in den Sommerferien einen Tenniskurs für unseren Nachwuchs.

Was aus unseren kleinsten Talenten alles werden kann, konnte heuer erstmals beim Finaltag der AgriTec Kids Tour bewundert werden. Eine tolle Turnierserie die in Grafendorf ihren würdigen Abschluss fand.

Dies ist nur ein kleiner Auszug der in Grafendorf gelebten Tennisfreude die ohne unsere Sponsoren, Gönner, Unterstützer und vor allem unsere Mitglieder kaum möglich wäre. Einen herzlichen Dank dafür.

Wir wünschen allen eine besinnliche Weihnachtszeit, einen guten Start ins neue Jahr und freuen uns schon auf eine spannende Saison 2020, in der unter anderem die Gemeindemeisterschaften wieder auf unserer Tennisanlage in Grafendorf stattfinden werden.

www.gtv-grafendorf.at





Geburten

Weitgasser-Gumpp Sophie Hilaria Valentina
Eicher Mia Ayleen

Die Stadtgemeinde Friesach gratuliert den frischgebackenen Eltern auf das Allerherzlichste und stellt einen Gutschein für ein gratis Baby-Foto bei Foto Atelier Jutta bereit. Der Gutschein ist in der Information der Stadtgemeinde Friesach bei Christian Schaffer im Erdgeschoss abzuholen.



© Foto Atelier Jutta

Adrian Obmann

Jugendzentrum Kastl

Bereits zum dritten Mal hat das Jugendzentrum Kastl die kleinen Besucher des Adventmarktes der „Helfenden Hände“ zum Basteln und Kekse naschen eingeladen. Viele sind dieser Einladung gefolgt. So kam es, dass unter einigen Stammesbesuchern auch neue Besucher dabei waren und sich sofort für die Angebote begeistern ließen. Der Lohn für die viele Bastelarbeit, sind viele bunte und kreative Sterne, die unter anderem nun auch das Jugendzentrum schmücken.



© Jugendzentrum Kastl

„Die Schöne und das Tier“

Derzeit laufen im Rahmen des Friesacher Weihnachtsspiels im Stadtsaal in Friesach die Aufführungen des bekannten Märchens „Die Schöne und das Tier“, das als Musical weltberühmt wurde. Christian Krall hat mit seinem Märchenensemble daraus eine magisch – schöne Geschichte gezaubert, die kleine und große Herzen berührt. Die ideale Weihnachtsunterhaltung!

Spieltermine:

Sonntag, 22. Dezember um 15 und um 18 Uhr.
 Donnerstag, 26. Dezember um 15 und um 18 Uhr jeweils im Stadtsaal in Friesach.
 Karten gibt es bei allen ö-Ticket Vorverkaufsstellen.



© Friesacher Burghofspiele

**Friesacher Theaterherbst
 Achtung: Zusatzvorstellungen von
 „Ausser Kontrolle“**

Wegen der großen Nachfrage gibt es im Jänner weitere Aufführungstermine der Erfolgskomödie „Ausser Kontrolle“ im Stadtsaal Friesach.

Termine:

Freitag, 31. Jänner 19.30 Uhr
 Samstag, 1. Februar 19.30 Uhr
 Sonntag, 2. Februar 15 Uhr
 Sichern Sie sich jetzt schon Ihre Karten!

Weitere Infos und Karten unter www.burghofspiele.com oder bei allen Ö - Ticket Verkaufsstellen.

Die Gemeindezeitung: Ihr zuverlässiger Werbepartner

SANTICVM MEDIEN
Ihre Anzeigen-HOTLINE: 0650/310 16 90
anzeigen@santicum-medien.at



© Friesacher Burghofspiele



AMTLICHE MITTEILUNGEN

Redaktionsschluss

Der Redaktionsschluss für die Februar-Stadtzeitung ist am **Montag, den 13. Jänner**. Beiträge, die danach einlangen, können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

Titelfoto gesucht

Für die Februarausgabe suchen wir ein Titelbild mit dem Thema Fasching in Friesach. Anforderungen: Dateigröße mindestens 1 MB, hochformat und die Fotorechte müssen beim Einsender liegen. Unter allen eingesendeten Fotos die die Voraussetzungen erfüllen wird das Titelfoto gezogen. Schickt eure Werke bitte an bettina.vorreiter@ktn.gde.at bis längstens 13. Jänner. Wir freuen uns auf eure Bilder.

Herzliches Dankeschön

Die Stadtgemeinde Friesach bedankt sich bei all jenen, die heuer einen Christbaum gespendet haben.

Aufhebung der Verfügung von Verbrauchsbeschränkungen

Aufgrund der ergiebigen Regenfälle im November 2019, wird die Verfügung von Verbrauchsbeschränkungen in den Gemeindewasserversorgungsanlagen Friesach, St.Salvator, Gaisberg und Zeltschach vom 28. Juni 2019 ab sofort aufgehoben.

Apell an Hundebesitzer

Aus aktuellem Anlass möchte die Stadtgemeinde Friesach zum wiederholten Male darauf hinweisen, dass der hinterlassene Hundekot von den Hundebesitzern ausnahmslos zu entfernen ist! Zuwiderhandelnde haben mit Geldstrafen zu rechnen!

Schneeräumung und Winterdienst

Seitens der Stadtgemeinde Friesach wird auf die gesetzlichen Anrainerverpflichtungen, insbesondere gemäß § 93 Straßenverkehrsordnung 1960, hingewiesen:

§ 93 StVO 1960 lautet:

„(1) Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten, ausgenommen die Eigentümer von unverbauten land- und forstwirtschaftlich genutzten Liegenschaften, haben dafür zu sorgen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als 3 m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen entlang der ganzen Liegenschaft in der Zeit von 6.00 bis 22.00 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sowie bei Schnee und Glatteis bestreut sind. Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in einer Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen. Die gleiche Verpflichtung trifft Eigentümer von Verkaufshütten.

(1a) In einer Fußgängerzone oder Wohnstraße ohne Gehsteige gilt die Verpflichtung nach Abs. 1 für einen 1 m breiten Streifen entlang der Häuserfronten.

(2) Die in Abs. 1 genannten Personen haben ferner dafür zu sorgen, dass Schneewächten oder Eisbildungen von den Dächern ihrer an der Straße gelegenen Gebäude bzw. Verkaufshütten entfernt werden.

(6) Zum Ablagern von Schnee aus Häusern oder Grundstücken auf die Straße ist eine Bewilligung der Behörde erforderlich. Die Bewilligung ist zu erteilen, wenn das Vorhaben die Sicherheit, Leichtigkeit und Flüssigkeit des Verkehrs nicht beeinträchtigt.“ Im Zuge der Durchführung des Winterdienstes auf öffentlichen Verkehrsflächen kann es aus arbeitstechnischen Gründen vorkommen, dass die Straßenverwaltung Flächen räumt und streut, hinsichtlich derer die Anrainer/Grundeigentümer im Sinne der vorstehend genannten bzw. ande-

rer gesetzlicher Bestimmungen selbst zur Räumung und Streuung verpflichtet sind. Die Stadtgemeinde Friesach weist ausdrücklich darauf hin, dass

- es sich dabei um eine (zufällige) unverbindliche Arbeitsleistung der Stadtgemeinde Friesach handelt, aus der kein Rechtsanspruch abgeleitet werden kann;
- die gesetzliche Verpflichtung sowie die damit verbundene zivilrechtliche Haftung für die zeitgerechte und ordnungsgemäße Durchführung der Arbeiten in jedem Fall beim verpflichteten Anrainer bzw. Grundeigentümer verbleibt;
- eine Übernahme dieser Räum- und Streupflicht durch stillschweigende Übung im Sinne des § 863 Allgemeines Bürgerliches Gesetzbuch (ABGB) hiermit ausdrücklich ausgeschlossen wird.

Die Stadtgemeinde Friesach ersucht um Kenntnisnahme und hofft, dass durch ein gutes Zusammenwirken der kommunalen Einrichtungen und des privaten Verantwortungsbewusstseins auch im kommenden Winter wieder eine sichere und gefahrlose Benützung der Gehsteige, Gehwege und öffentlichen Straßen im Gemeindegebiet von Friesach möglich ist. Bei weiteren Fragen steht BAL Helga Leitner, Tel. Nr. 04268/2213-15 jederzeit zur Verfügung.

Heizkostenzuschuss 2019/2020

kann in der Zeit **von 1. Oktober 2019 bis 28. Februar 2020** im Sozialamt der Stadtgemeinde Friesach bei Herrn Thomas Göderle (Tel. 04268/2213-23) beantragt werden.

monatl. EINKOMMENSRENZEN für einen Zuschuss in der Höhe von € 180,00:

Alleinstehende/Alleinerzieher	€ 885,47
Bei alleinstehenden PensionistInnen	€ 995,09
Haushaltsgemeinschaften von zwei Personen	€ 1.327,62
Zuschlag für jede weitere Person (auch Minderjährige)	€ 136,63

monatl. EINKOMMENSRENZEN für einen Zuschuss in der Höhe von € 110,00:

Alleinstehende/Alleinerzieher	€ 1.099,24
Haushaltsgemeinschaften von zwei Personen	€ 1.511,45
Zuschlag für jede weitere Person (auch Minderjährige)	€ 136,63

UNBEDINGT MITZUBRINGEN:

- **Einkommensnachweise** inkl. **Geburtsdaten** aller im Haushalt lebenden Personen (Pensionsnachweis, Lohnzettel, Alimente, Arbeitslosengeld, Familienzuschuss etc.)
- **IBAN und BIC** (Steht auf der Rückseite der Bankomatkarte – **bitte diese KARTE mitbringen!**)

Die Vorlage einer Heizkostenrechnung ist nicht **mehr erforderlich!**

Finanzielle Unterstützung für Studierende

Auch heuer wieder erhalten alle Studierenden, welche eine Fachhochschule oder eine öffentliche Universität besuchen und ihren Hauptwohnsitz weiterhin in der Stadtgemeinde Friesach belassen, eine einmalige finanzielle Unterstützung in der Höhe von € 100,00 für das Studienjahr 2019/2020. Folgende Voraussetzungen müssen erfüllt sein:

- Student*in bis zur Vollendung des 25. Lebensjahres
- Hauptwohnsitz in Friesach zumindest im Studienjahr 2019/2020
- Vorlage einer Inskriptionsbestätigung, Kontodaten, Telefonnummer

Bei Interesse melden Sie sich bis spätestens 28. Feber 2020 im Sozialamt bei Herrn Thomas Göderle (Tel.: 04268/ 22 13-23).

Firmenschließung

Rent a Man - Hausmeisterservice Ralf Lorenz gibt bekannt, dass er seine Dienstleistungen mit 31.12.2019 beendet und bedankt sich auf diesem Wege bei all seinen Kunden für Ihre Treue in den letzten fünf Jahren.

Geburtsvorbereitungskurs & Vorbereitung auf Stillen und Elternschaft

Beginn: Freitag, den 24. Jänner 2020 mit Sieglinde Schritteser und Ingrid Forrer. Neumarkt/Friesach. Info und Anmeldung unter 0664/99 82 772 oder stillberatung.i.f@gmx.at

Termine & Veranstaltungen im Jänner**Montag, 23. Dezember**

BLUTSPENDEAKTION, 15.30 bis 20 Uhr, Rot Kreuz Ortsstelle Friesach, die Bevölkerung von Friesach und Umgebung wird gebeten, sich recht zahlreich an dieser Blutspendeaktion zu beteiligen.

Donnerstag, 2. Jänner

DIE STERNSINGER KOMMEN! VA und Ansprechperson: Pfarre Friesach

Montag, 6. Jänner

FESTGOTTESDIENST MIT STERNSINGERN, 10 Uhr, Propsteikirche, VA und Ansprechperson: Pfarre Friesach

Mittwoch, 8. Jänner

***NACHMITTAGSKAFFEE** von 14 bis 16 Uhr im Bezirksaltenheim St. Salvator

***ALLGEMEINE RECHTSBERATUNG** von Dr. Franz Josef Hofer 16 Uhr, Stadtgemeinde Friesach, Voranmeldung 04268/50 120

Dienstag, 14. Jänner

GEDÄCHTNISTRAINIG, 9.30 Uhr im Wappensaal der Stadtgemeinde Friesach, Ansprechperson Herta Lindner (Tel. Nr.: 0664 23 84 812)

Mittwoch, 15. Jänner

***NACHMITTAGSKAFFEE** von 14 bis 16 Uhr im Bezirksaltenheim St. Salvator

***AVS – Psychologisch-psychotherapeutischer Dienst für Kinder, Jugendliche und Familien**

9 - 12 Uhr, Rathaus Friesach (Besprechungszimmer im 3. Stock). Nähere Informationen bei Mag. Martina Willenpart (0664/83 27 859, m.willenpart@avs-sozial.at)

Donnerstag, 16. Jänner

***A(D)HS – MODETREND ODER DIAGNOSE**, 19 Uhr im Festsaal der Stadtgemeinde Friesach, Referentin: Barbara Rumpold, Ergotherapeutin und Dipl. ADHS Therapeutin. Kontakt und Informationen unter Tel.: 0660/25 03 114

***HLW ST.VEIT – INFORMATIONENABEND**

Die Höhere Bundeslehranstalt für wirtschaftliche Berufe St. Veit veranstaltet einen allgemeinen Informationsabend für alle Schüler und deren Eltern. Beginn: 18 Uhr. Nähere Informationen: HLW St. Veit/Glan, Dr.-A.-Lemisch-Straße 15, Tel.: 04212 437611; www.hlw.at, hblawb-stveit@bildung-ktn.gv.at

Samstag, 18. Jänner

JÄGERBALL, 20 Uhr, Kulturhaus Ingolsthal, VA: Jagdverein Ingolsthal (Ansprechpartner: Ing. Friedrich Bergner)

Montag, 20. Jänner***BABYTREFF**

9.30 - 11.30 Uhr, ÖGB-Heim

Weitere Infos bei Ingrid Forrer unter der Telefonnummer 0664/99 82 772.

***ELTERN-KIND-TREFF**

14.30 - 16.30 Uhr, ÖGB-Heim

Nähere Auskünfte bei Ingrid Forrer unter der Telefonnummer 0664/99 82 772.

Mittwoch, 22. Jänner

NACHMITTAGSKAFFEE von 14 bis 16 Uhr im Bezirksaltenheim St. Salvator

Dienstag, 28. Jänner***GALILÄA, DIE HEIMAT JESU – EINE SPURENSUCHE**

DURCH DIE VIER EVANGELIEN, Diavortrag und Gespräch mit Mag. Klaus Einspieler, Referent für Bibel und Liturgie, 19.30 Uhr, Volksschule St. Salvator, VA: Pfarre und Kath. Bildungswerk St. Salvator, Ansprechperson: Ing. Gerti Wachernig 0664 38 67 625

***SPRECHTAG** der Sozialversicherungsanstalt der Bauern von 13.30 bis 15.00 Uhr im Stadtgemeindeamt Friesach

Mittwoch, 29. Jänner

NACHMITTAGSKAFFEE von 14 bis 16 Uhr im Bezirksaltenheim St. Salvator

Freitag, 31. Jänner

AUSSER KONTROLLE, Theaterherbst der Friesacher Burghofspile, 19.30 Uhr im Stadtsaal, VA: Friesacher Burghofspile, Karten gibt es unter www.burghofspile.com und bei allen Ö-Ticket Verkaufsstellen.

Freitag, 31. Jänner

TURNERGSCHNAS, 20 Uhr, Villa Bucher, Einladung an alle Gäste, Friesacher und Friesacherinnen sowie Vereinsgemeinschaften, die den Frohsinn lieben! Unter dem Motto: Willst im Fasching lustig sein – dann komm zum Gschnas vom Turnverein! Mit bewährtem Tischturnen.



KFZ-Technik Marktstrasse 1a
Jöbstl GmbH 9330 Althofen

- Spezialist für VW und Audi
- § 57a bis 3,5 t
- Service + Reparatur + Karosserie aller Marken
- Schadensabwicklung
- Reifenlagerung



**Wir wünschen frohe
Weihnachten und
einen guten Rutsch
ins neue Jahr!**

T: 0664/75140882 | www.kfz-joebstl.at



● **Friedenslicht**

Am Montag, den 23.12.2019 wird von Mitarbeitern des Roten Kreuzes von 15 – 18 Uhr das Friedenslicht am Hauptplatz Friesach vor dem Knusperhäuschen ausgegeben.



● **Markenpräsentation „be banana®“**

Am 15. November 2019 fand im Festsaal der Stadtgemeinde Friesach die Markenpräsentation „be banana®“ statt. Unter dem Motto „be banana®- eine neue Marke von Uhrmachermeister Kogler aus der Burgenstadt“ stellt sich vor, hat sich eine Vielzahl an Ehrengästen aus Wirtschaft, Politik und Kultur im einzigartigen Ambiente des Rathaussaals eingefunden. Nach den Begrüßungsworten von Andrea Wachernig und Bürgermeister Josef Kronlechner erfolgte die chronologische Entstehungsgeschichte des Projekts unter Berücksichtigung der wesentlichen Meilensteine durch Stefan Kogler. Ganz besonderes Augenmerk wurde hierbei auf die Produktion in der hauseigenen Uhrmachermeisterwerkstätte am Hauptplatz in Friesach gelegt um den Anwesenden einen Überblick über den komplexen Fertigungsprozess zu ermöglichen. Jedes Modell wird nach individuellem Design (www.be-banana.com) in Handarbeit einzeln produziert. Beim anschließenden gemütlichen Ausklang konnten vorgefertigte Modelle am Handge lenk probiert und alle offenen Fragen beantwortet werden.



© Verena Grimschitz

THE SUMMER PARTY

- DR. ALBAN
- OLI.P • BLÜMCHEN
- MR. PRESIDENT
- DJANE MEL MERIO
- BENGELS RELOADED

**03.07.2020 OPEN AIR
HAUPTPLATZ FRIESACH**

kabel TV Friesach & Ortsteile • DIE BURG • Sirtter • KTV EVENTS

Heimspiel 1.0

NIKIP.
NIKOLAUS PRESNIK & Band

04.07.2020
Hauptplatz Friesach
Open Air Einlass ab 18 Uhr

Im Vorprogramm:

nordwand. DIANA WEST

KTV EVENTS • kabel TV Friesach & Ortsteile

Mit Sicherheit die beste Adresse

www.siz.cc/friesach

Grips statt Gips

- Eigene Fähigkeiten nicht überschätzen
- Sicherheitscheck bei Schi & Snowboard
- Besser behütet mit Helm
- Pistenregeln beachten
- Achtung bei Lawinengefahr

Besuchen Sie unsere Gemeinde-Sicherheits-Homepage für weitere Infos!

Kärntner Zivilschutzverband

Frohe Weihnachten

Die "Kabel TV Friesach GmbH" und „KTV Events“ wünscht allen ihren Kunden/innen und Besucher/innen ein frohes Fest und erholsame Feiertage!





Waldzeit
AUSTRIA





UHREN  SCHMUCK

KNIEWASSER

INH. MARGIT PETIK

9360 FRIESACH • INDUSTRIESTR. 6 • TEL. 04268 / 2292

Tischlerei

Steger

Beratung | Planung | Ausführung

Wohn-/Essbereich

Material: Escho gebeizt, naturmatt



Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!



9363 Metnitz | mobil: +43 664 40 47 914 | phone: +43 4267 451
email: office@tischlereisteger.at | www.tischlereisteger.at © 2019

ADEG
WILLKOMMEN DAHEIM

Kohlweg
Industriestraße 4, 9360 Friesach

Do 19 Di 31



Zartes Rindsschnitzelfleisch von der Schale
per kg

Symbolfoto

Statt 17,99

Bei uns nur 12,99



Brustkern zum Kochen
per kg

Statt 10,99

Bei uns nur 7,99



Greisinger Saunaschinken
frisch aufgeschnitten
per 100 g

TOP PREIS!

Statt 1,89

Bei uns nur 0,99



Haubis Sandwich
400 g

Bei uns nur

1,99



Paprika Tricolore
KL I, per 3 Stück Packung

Da kommt ich her!

Statt 1,99

Bei uns nur 1,49



Hirter Märzen
0,33 Liter
ab 12 Stück je

ab 12 Stück

Bei uns nur

0,99

Angebote gültig von 19.12. bis 31.12. in im oben genannten ADEG Markt, solange der Vorrat reicht. Abgabe nur in Haushaltsmengen. Preise inkl. Steuer, exkl. Pfand. Druck- und Satzfehler vorbehalten. Bei den angeführten Aktionspreisen handelt es sich um unverbindliche Preisempfehlungen der ADEG. Stappreise sind bisherige unverbindliche Preisempfehlungen der ADEG.